

Ref. 477136 / 477138

ES **Manual de instruções radio CD-MP3**

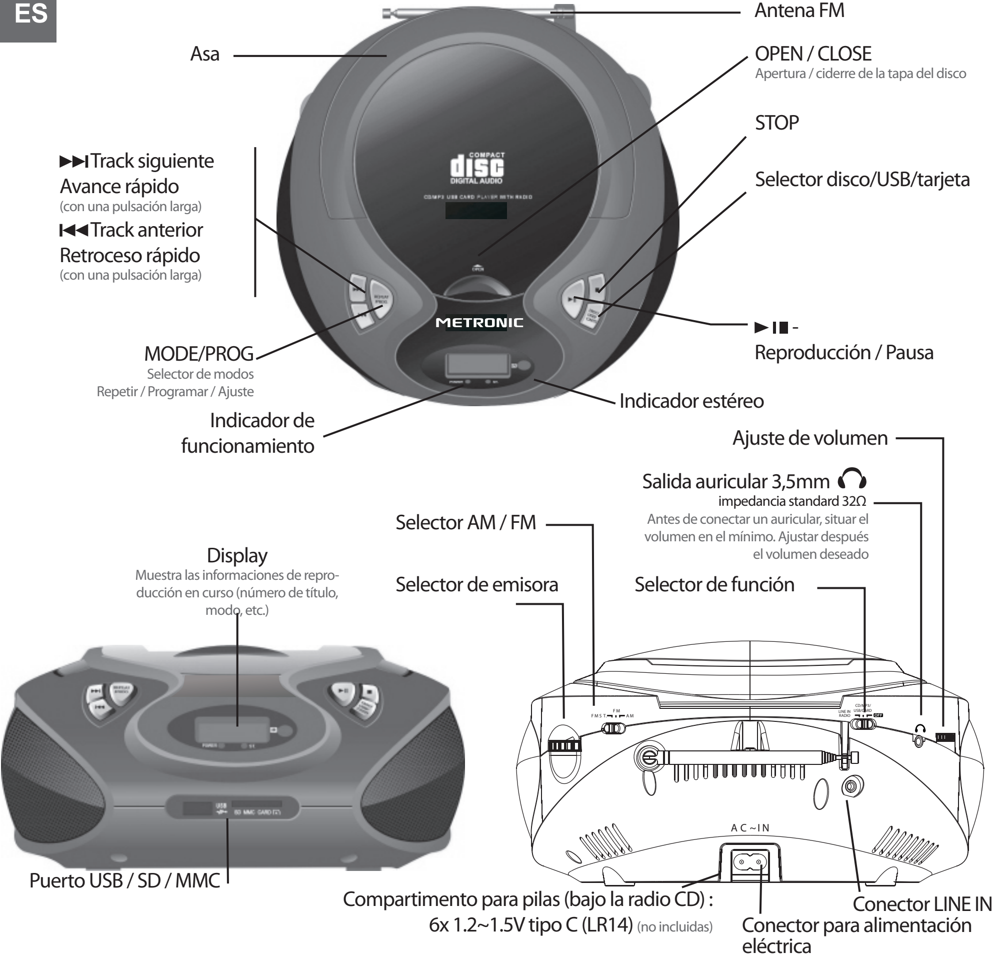
PT **Manual de instrucciones radio CD-MP3**

FR **Notice d’utilisation du radio CD-MP3**



METRONIC

ES438



CONEXIONES

Insertar el cable AC a la entrada posterior del aparato y el otro extremo al enchufe eléctrico. ATENCIÓN: utilizar sólo el cable suministrado. No utilizar otros cables. Peligro de shock eléctrico. NO MANIPULAR EL CABLE NI EL APARATO CON LAS MANOS HÚMEDAS.
Funcionamiento con pilas: retirar la tapa de la parte inferior del aparato. Insertar 6 pilas tipo C/ LR14 respetando la polaridad del esquema indicado.

ESCUCHAR LA RADIO

- Seleccionar FM o AM con el botón **FM/AM/FMST**.
- Ajustar el volumen.
- Ajustar la radio con la rueda. El indicador «ST» se enciende si la emisora emite en modo estéreo.

ESCUCHAR CDs

- Si el aparato está apagado, situar el botón en **CD/MP3/USB/CARD**.
- Abrir la tapa.

- Introducir un CD (parte grabada hacia abajo) en el lector.
- Cerrar la tapa. Aparece el número total de tracks en la pantalla.
- Pulsar el botón ▶ ll para lanzar la reproducción.
- En la pantalla aparece CD PLAY 00:52
- Para escuchar el siguiente track o el anterior, pulsar ▶▶l o bien l◀◀.
- Para avance o retroceso rápido, realizar una pulsación larga en ▶▶l o bien l◀◀.

ESCUCHAR MÚSICA DESDE EL PUERTO USB/SD/MMC

- Insertar la llave USB o tarjeta SD/MMC en el puerto correspondiente.
- Situar el selector de la parte trasera en la posición **USB/CARD**
- Pulsar el botón de la parte frontal DISC/USB/CARD. En la pantalla aparecerá USB o bien CARD
- Utilizar los mismos botones (▶ ll ▶▶l, l◀◀, STOP) para reproducir, avanzar, retroceder, parar de la misma forma que cuando se inserta un CD.
- Para detener la reproducción, pulsar STOP y extraer la llave USB o tarjeta SD/MMC.

NOTA : Las llaves USB deben estar formateadas en FAT.

FUNCIONES ESPECIALES

Modo REPEAT

Para repetir en bucle la pista en curso :
- Durante la reproducción, pulsar 1 vez el botón **MODE/PROG.**
- El mensaje «REPEAT» parpadea en la pantalla.

Para repetir en bucle todo el disco :
- Durante la reproducción, pulsar 2 veces seguidas el botón **MODE/PROG.**
- El mensaje «REPEAT» aparece fijo en la pantalla.

Modo PROGRAM

Permite crear una "playlist" para reproducir sucesivamente una selección de pistas en modo CD.
La lista puede contener hasta 20 pistas.
Para iniciar una programación :
- Pulsar el botón **MODE/PROG.** (el número de track y la luz «PRO» parpadean).
- Pulsar el botón **PRE/REW** o bien **NEXT/FF** para seleccionar el track y pulsar **MODE/PROG.** para guardar el ajuste.

Después de la programación, pulsar ▶ll para reproducir. Pulsar **STOP** para cancelar la programación.

CONECTOR AUXILIAR

El aparato puede utilizarse para conectar otro dispositivo audio (reproductor MP3, teléfono, etc.).
Conectar el la salida del dispositivo audio en la toma auxilar situada en la parte posterior.
Mover el selector a la posición **LINE IN** para reproducir la música que contiene el dispositivo audio externo (reproductor MP3, teléfono, etc.).

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

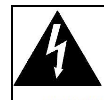
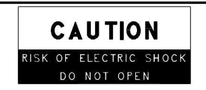
- Class 1 Laser
- Consumo en funcionamiento : 9W / Consumo en modo standby : 0,7W
- Frecuencia AM : 530-1600 kHz / Frecuencia FM : 88-108 MHz
- Alimentación : eléctrica 230V~ 50Hz / con pilas 1.5V, x6, tipo C (LR14)

Marcas obligatorias, como CE, en la parte inferior del aparato.



ATENCIÓN: no abrir el producto. Riesgo de shock eléctrico





Este logotipo significa que no debe tirar los aparatos averiados o ya usados con la basura ordinaria. Estos aparatos son susceptibles de contener sustancias peligrosas que pueden perjudicar la salud y el medio ambiente. Exija la recogida de estos aparatos por su distribuidor o bien utilice los medios de recogida selectiva que están a su disposición en su localidad.

Correct Disposal of this product. This marking indicates that this product should not be disposed with other household wastes throughout the EU. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources. To return your used device, please use the return and collection systems or contact the retailer where the product was purchased. They can take this product for environmental safe recycling.



El manual se prolonga en el cartón redondo presente en el lector CD. Se recomienda conservar este documento .



ATENCIÓN : Este aparato es un producto laser de Clase 1. Para garantizar una seguridad constante, no retire ninguna de las tapas y no intente acceder al interior del aparato. Para cualquier reparación, diríjase a un especialista cualificado.



La escucha del reproductor durante tiempo prolongado a plena potencia puede dañar el oído del usuario.

Do not install this equipment in a confined or building-in space such as a book case or similar unit, and remain a well ventilation conditions at open site. The ventilation should not be impeded by covering the ventilation openings with items such as newspaper, table-cloths, curtains etc.
WARNING: To reduce the risk of fire or electric shock, do not expose this apparatus to rain or moisture. The apparatus shall not be exposed to dripping or splashing and that objects filled with liquids, such as vases, shall not be placed on apparatus.
WARNING: The battery (battery or batteries or battery pack) shall not be exposed to excessive heat such as sunshine, fire or the like.
WARNING: The mains plug/appliance couple is used as disconnect device, the disconnect device shall remain readily operable

This equipment is a Class II or double insulated electrical appliance. It has been designed in such a way that it does not require a safety connection to electrical earth.
- This lightning flash with arrowhead symbol within an equilateral triangle is intended to alert the user to the presence of non-insulated “dangerous voltage” within the product’s enclosure that may be of sufficient magnitude to constitute a risk of electric shock.
- Warning: To reduce the risk of electric shock, do not remove cover (or back) as there are no user-serviceable parts inside. Refer servicing to qualified personnel.
- The exclamation point within an equilateral triangle is intended to alert the user to the presence of important operating and maintenance instructions in the literature accompanying the appliance.

METRONIC

CERTIFICADO DE GARANTIA

Este aparato tiene una garantía legal de 2 años (24 meses) en mano de obra y materiales a partir de la fecha de compra del producto. En caso de avería, el cliente debe enviar el producto para su reparación. Es recomendable enviar el producto en su embalaje original, bien protegido para evitar daños en el transporte. Enviar el aparato junto con el Certificado de Garantía legal y una copia del COMPROBANTE DE COMPRA (factura o ticket de caja).

METRONIC comprobará que el aparato está en garantía y no ha sido objeto de un mal uso o manipulación, y, posteriormente será reparado. Una vez reparado, los gastos de transporte de vuelta a su domicilio son a nuestro cargo (sólo Península y Baleares). Quedan excluídos de esta garantía los daños producidos debidos a la manipulación del aparato o mando a distancia, daños físicos producidos por líquidos corrosivos, manchas, etc. También quedan excluídos daños producidos por subidas de tensión de la red eléctrica y las averías producidas por catástrofes naturales (fuego, rayos, inundaciones, golpes y caídas).

Las pilas o baterias que hayan alcanzado el final de su vida útil no estarán cubiertas por la garantia. El cambio por avería del equipo o de cualquier pieza del mismo no implicará prorroga de garantía.

Durante el resto del tiempo de garantía el aparato será reparado siempre que no haya sido objeto de un mal uso o manipulación. En caso de un aparato manipulado previamente, METRONIC proporcionará un presupuesto de reparación que deberá pagar ANTES de la reparación. Si el periodo de garantía ha finalizado, también se podrá realizar un presupuesto de reparación. Es IMPRESCINDIBLE contactar con el servicio técnico de METRONIC antes de enviar cualquier aparato.

Ref. del material : Radio CD-MP3 (477136 / 477138)
Fecha de compra:

Carretera de Sentmenat, 47 - 49
08213 Polinyà (Barcelona)
soporte@metronic.com

www.metronic.com
Fabricado en China





METRONIC SAS
100 Rue Gilles de Gennes
Node Park Touraine
37310 TAUXIGNY

Tél : +33 (0) 2 47 346 346
Fax : +33 (0) 2 47 346 310
E-mail : commercial@metronic.com

Declaración de conformidad CE

España / Portugal: Distribuido por: LINEAS OMENEX METRONIC S.L.
Carretera de Sentmenat 47-49
08213 POLINYÀ (Barcelona)
Teléfono: 93 713 48 08
Fax: 93 713 48 07
Nosotros, Metronic, declaramos bajo nuestra entera responsabilidad que el producto:
Designación: **Radio CD-MP3 portátil Metronic**
Referencia: **477136 / 477138**
satisface las exigencias esenciales definidas en las directivas siguientes:
- 2004/108/EC (Compatibilidad Electromagnética):

A este efecto, el producto ha sido probado y declarado conforme a las partes pertinentes de las normas siguientes y autorizado a ser marcado CE de acuerdo con la directiva europea:
· EN 55013: 2001+A1:2003+A2:2006
· EN 61000-3-2: 2006
· EN 61000-3-3: 1995+A1: 2001+A2: 2005
· EN 55020: 2007

Declaración de conformidad LVD

España / Portugal: Distribuido por: LINEAS OMENEX METRONIC S.L.
Carretera de Sentmenat 47-49
08213 POLINYÀ (Barcelona)
Teléfono: 93 713 48 08
Fax: 93 713 48 07
Nosotros, Metronic, declaramos bajo nuestra entera responsabilidad que el producto:
Designación: **Radio CD-MP3 portátil Metronic**
Referencia: **477136 / 477138**
satisface las exigencias esenciales definidas en las directivas siguientes:
- 2006/95/EC (Baja tensión):

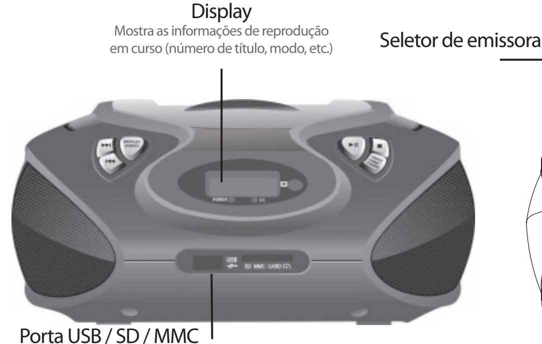
A este efecto, el producto ha sido probado y declarado conforme a las partes pertinentes de las normas siguientes y autorizado a ser marcado CE de acuerdo con la directiva europea LVD:
· EN 60065: 2005+A1: 2006+A11:2008

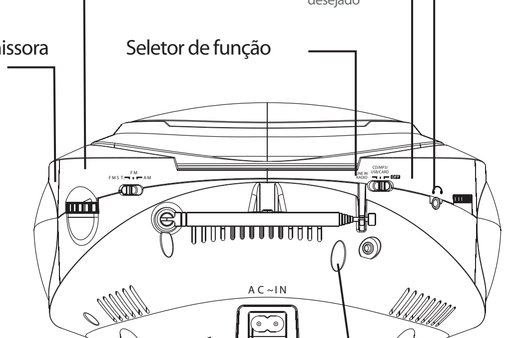
Octubre de 2014

Eric PAUL

Director General







CONEXÕES

Inserir o cabo AC à entrada posterior do aparelho e o outro extremo ao plugue elétrico. ATENDIMENTO: utilizar só o cabo fornecido. Não utilizar outros cabos. Perigo de choque elétrico. NÃO MANIPULAR O CABO NEM O APARELHO COM AS MÃOS ÚMIDAS.
Funcionamento com pilhas: retirar a tampa da parte inferior do aparelho. Inserir 6 pilhas tipo C/LR14 respeitando a polaridade do esquema indicado.

ESCUTAR A RÁDIO

- Selecionar FM ou AM com o botão **FM/AM/FMST**.
- Ajustar o volume.
- Ajustar a rádio com a roda. O indicador «ST» acende-se se a emissora emite em modo estéreo.

ESCUTAR CDs

- Se o aparelho está apagado, situar o botão em **CD/MP3/USB/CARD**.
- Abrir a tampa.
- Introduzir um CD (parte gravada para abaixo) no leitor.

- Fechar a tampa. Aparece o número total de tracks no ecrã.
- Carregar o botão ▶II para lançar a reprodução.
- No ecrã mostra 00:52
- Para escutar o seguinte track ou o anterior, carregar ou bem ▶▶I ou bem I◀◀.
- Para avanço ou retrocesso rápido, realizar uma pulsação longa em ▶▶I ou bem I◀◀.

ESCUTAR MÚSICA DESDE O PORTO USB/SD/MMC

- Inserir a chave USB ou cartão SD/MMC no porto correspondente.
- Situar o seletor da parte traseira na posição **USB/CARD**
- Carregar o botão da parte frontal DISC/USB/CARD. En la pantalla aparecerá USB o bien CARD
- Utilizar os mesmos botões (▶II ▶▶I, I◀◀, STOP) para reproduzir, avançar, retroceder, parar da mesma forma que quando se insere um CD.
- Para deter a reprodução, pulsar STOP e extrair a chave USB ou cartão SD/MMC.

NOTA : As chaves USB devem estar formatadas em FAT.

FUNÇÕES ESPECIAIS

Modo REPEAT

Para repetir em bucle a pista em curso :

- Durante a reprodução, carregar 1 vez o botão **MODE/PROG.**
- A mensagem «REPEAT» pisca no ecrã.

Para repetir em bucle tudo o disco :

- Durante a reprodução, carregar 2 vezes o botão **MODE/PROG.**
- A mensagem «REPEAT» aparece fixo no ecrã.

Modo PROGRAM

Permite criar uma «playlist» para reproduzir sucessivamente uma seleção de pistas em modo CD. A lista pode conter até 20 pistas.

Para iniciar uma programação :

- Carregar o botão **MODE/PROG.** (o número de track e a luz «PRO» piscan).
- Carregar o botão **PRE/REW** ou bem **NEXT/FF** para selecionar o track e carregar **MODE/PROG.** para guardar o ajuste.

Depois da programação, carregar ▶II para reproduzir. Carregar **STOP** para cancelar a programação.

CONECTOR AUXILIAR

O aparelho pode utilizar-se para conectar outro dispositivo áudio (reprodutor MP3, telefone, etc.).
Ligar o a saída do dispositivo áudio na tomada auxiliar situada na parte posterior.
Mover o seletor à posição LINE IN para reproduzir a música que contém o dispositivo áudio externo (reprodutor MP3, telefone, etc.).

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

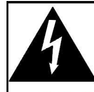
- Class 1 Laser
- Consumo em funcionamento : 9W / Consumo em modo standby : 0,7W
- Frequência AM : 530-1600 kHz / Frequência FM : 88-108 MHz
- Alimentação : elétrica 230V~ 50Hz / com pilhas 1.5V, x6, tipo C (LR14)

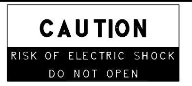
Marcas obrigatórias, como CE, na parte inferior do aparelho.

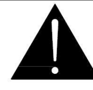




ATENDIMENTO: não abrir o produto: risco de choque elétrico.







ATTENTION: RISQUE DE CHOC ELECTRIQUE-NE PAS OUVRIR



Este logotipo significa que não deve atirar os aparelhos avariados ou já usados com o lixo ordinário. Estes aparelhos são susceptíveis de conter substâncias perigosas que podem prejudicar a saúde e o médio ambiente. Exija a recolhida destes aparelhos por seu distribuidor ou bem utilize os meios de recolhida seletiva que estão a sua disposição em sua localidade.

Correct Disposal of this product. This marking indicates that this product should not be disposed with other household wastes throughout the EU. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources. To return your used device, please use the return and collection systems or contact the retailer where the product was purchased. They can take this product for environmental safe recycling.



O manual se prolonga no papelão redondo presente no leitor CD. Recomenda-se conservar este documento.



ATENDIMENTO: Este aparelho é um produto laser de Classe 1. Para garantir uma segurança constante, não retire nenhuma das tampas e não tente aceder ao interior do aparelho. Para qualquer reparação, dirija-se a um especialista qualificado.



A escuta do reprodutor durante tempo prolongado a plena potência pode danar o ouvido do usuário.

Do not install this equipment in a confined or building-in space such as a book case or similar unit, and remain a well ventilation conditions at open site. The ventilation should not be impeded by covering the ventilation openings with items such as newspaper, table-cloths, curtains etc.
WARNING: To reduce the risk of fire or electric shock, do not expose this apparatus to rain or moisture. The apparatus shall not be exposed to dripping or splashing and that objects filled with liquids, such as vases, shall not be placed on apparatus.
WARNING: The battery (battery or batteries or battery pack) shall not be exposed to excessive heat such as sunshine, fire or the like.
WARNING: The mains plug/appliance couple is used as disconnect device, the disconnect device shall remain readily operable

This equipment is a Class II or double insulated electrical appliance. It has been designed in such a way that it does not require a safety connection to electrical earth.
- This lightning flash with arrowhead symbol within an equilateral triangle is intended to alert the user to the presence of non-insulated “dangerous voltage” within the product’s enclosure that may be of sufficient magnitude to constitute a risk of electric shock.
- Warning: To reduce the risk of electric shock, do not remove cover (or back) as there are no user-serviceable parts inside. Refer servicing to qualified personnel.
- The exclamation point within an equilateral triangle is intended to alert the user to the presence of important operating and maintenance instructions in the literature accompanying the appliance.

METRONIC

CERTIFICADO DE GARANTIA

Este aparelho tem uma garantia legal de 2 anos (24 meses) em mãos de obra e materiais a partir da data de compra do produto. Em caso de avaria, o cliente deve enviar o produto para sua reparação. É recomendável enviar o produto em sua embalagem original, bem protegido para evitar danos no transporte. Enviar o aparelho junto com o Certificado de Garantia legal e uma cópia do COMPROVANTE DE COMPRA (fatura ou ticket de caixa).

METRONIC comprovará que o aparelho está em garantia e não foi objeto de um mau uso ou manipulação, e, posteriormente será consertado. Uma vez consertado, os gastos de transporte de volta a seu domicílio são a nosso cargo (só Península e Baleares).Ficam excluídos desta garantia os danos produzidos devidos à manipulação do aparelho ou comando a distância, danos físicos produzidos por líquidos corrosivos, manchas, etc. Também ficam excluídos danos produzidos por subidas de tensão da rede elétrica e as avarias produzidas por catástrofes naturais (fogo, raios, inundações, golpes e quedas).

As pilhas ou baterias que tenham atingido o final de sua vida útil não estarão cobertas pela garantia. A mudança por avaria da equipe ou de qualquer peça do mesmo não implicará prorroga de garantia.

Durante o resto do tempo de garantia o aparelho será consertado sempre que não tenha sido objeto de um mau uso ou manipulação. Em caso de um aparelho manipulado previamente, METRONIC proporcionará um orçamento de reparação que deverá pagar ANTES da reparação. Se o período de garantia finalizou, também se poderá realizar um orçamento de reparação. É IMPRESCINDÍVEL contatar com o serviço técnico de METRONIC antes de enviar qualquer aparelho.

Ref. do material : Radio CD-MP3 (477136 / 477138)
Data de compra:

Carretera de Sentmenat, 47 - 49
08213 Polinyà (Barcelona)
soporte@metronic.com

www.metronic.com
Fabricado en China





METRONIC SAS
100 Rue Gilles de Gennes
Node Park Touraine
37310 TAUXIGNY

Tél : +33 (0) 2 47 346 346
Fax : +33 (0) 2 47 346 310
E-mail : commercial@metronic.com

Declaração de conformidade CE

España / Portugal: Distribuido por: LINEAS OMENEX METRONIC S.L.
Carretera de Sentmenat 47-49
08213 POLINYÀ (Barcelona)
Teléfono: 93 713 48 08
Fax: 93 713 48 07
Nós, Metronic, declaramos sob nossa única responsabilidade que o produto:
Designação: **Rádio CD-MP3 portável Metronic**
Referência: **477136 / 477138**
satisfaz os requisitos essenciais definidos nas seguintes directivas:
- 2004/108/EC (Compatibilidade Electromagnético):

A este efeito, o produto foi provado e declarado conforme às partes pertinentes das normas seguintes e autorizado a ser marcado CE de acordo com a diretora européia:
· EN 55013: 2001+A1:2003+A2:2006
· EN 61000-3-2: 2006
· EN 61000-3-3: 1995+A1: 2001+A2: 2005
· EN 55020: 2007

Declaración de conformidad LVD

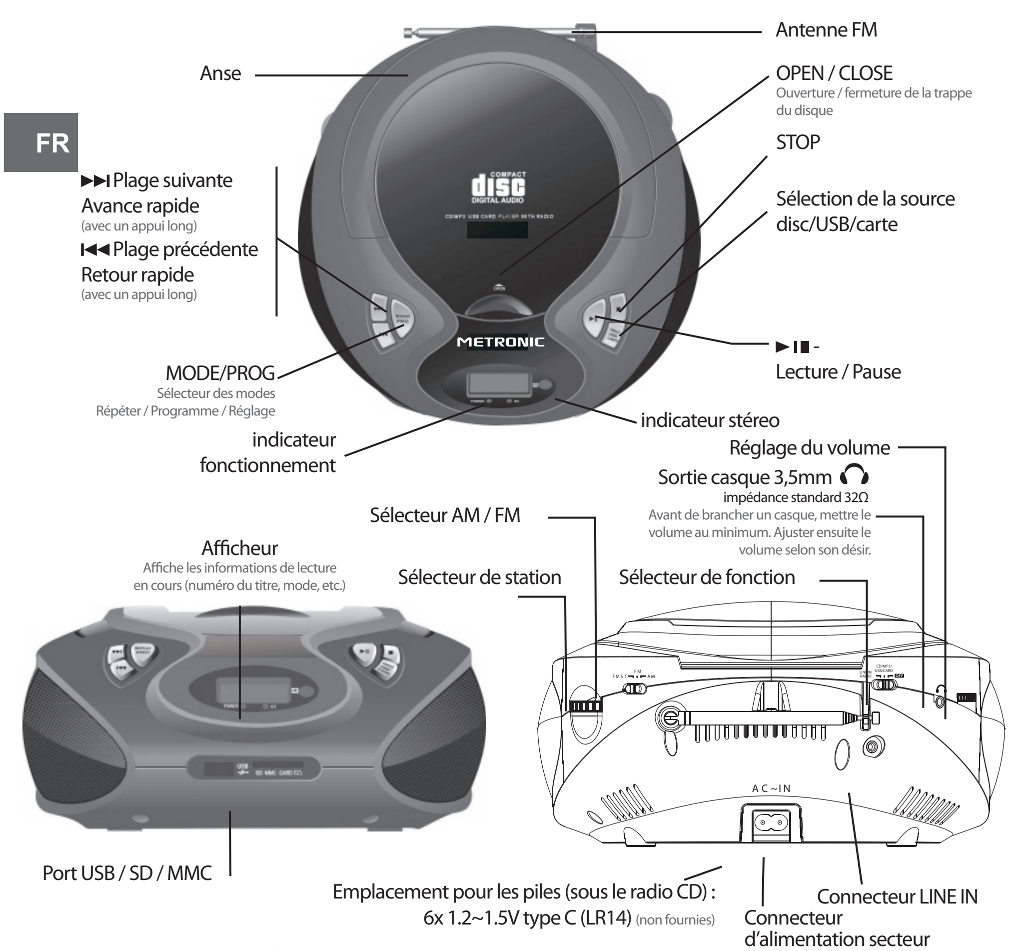
España / Portugal: Distribuido por: LINEAS OMENEX METRONIC S.L.
Carretera de Sentmenat 47-49
08213 POLINYÀ (Barcelona)
Teléfono: 93 713 48 08
Fax: 93 713 48 07
Nós, Metronic, declaramos sob nossa única responsabilidade que o produto:
Designação: **Rádio CD-MP3 portável Metronic**
Referência: **477136 / 477138**
satisfaz os requisitos essenciais definidos nas seguintes directivas:
- 2006/95/EC (Baixa tensão):

A este efeito, o produto foi provado e declarado conforme às partes pertinentes das normas seguintes e autorizado a ser marcado CE de acordo com a diretora européia LVD:
· EN 60065: 2005+A1: 2006+A11:2008

Octubre de 2014

Eric PAUL

Diretor Geral



BRANCHEMENTS

Insérez le câble d'entrée AC à l'arrière de l'appareil et l'autre extrémité à une prise électrique. ATTENTION: Utilisez uniquement le câble fourni. Ne pas utiliser d'autres câbles. Risque de choc électrique. NE PAS MANIPULER LE CORDON ou un appareil avec des mains mouillées. Fonctionnement sur batterie: retirez le couvercle du fond de l'appareil. Insérez 6 piles de type C / LR14 en respectant la polarité indiquée.

ÉCOUTER LA RADIO

- Choisissez la FM, la FM stéréo ou l'AM avec le bouton **FM/AM/FMST**.
- Réglez le volume.
- Réglez la radio avec la molette. Le voyant «ST» s'allume si la station émet en mode stéréo.

ÉCOUTER CDs

- Si l'appareil est éteint, appuyez sur le bouton **CD/MP3/USB/CARD**.
- Ouvrir la trappe.
- Mettez un CD (écriture sur le dessus) dans le lecteur.
- Refermez le couvercle. Le nombre total des titres apparaît sur l'afficheur après quelques secondes.

- Appuyez sur le bouton ▶II pour lancer la lecture.
- Sur l'afficheur apparaît [CD PLAY 00:52]
- Appuyez sur le bouton ▶▶I ou I◀◀ pour sélectionner la piste désirée.
- Pour avancer ou reculer rapidement, un appui long sur en ▶▶I ou I◀◀.

ÉCOUTER LA MUSIQUE À PA RTIR DU PORT USB/SD/MMC

- Mettez la clé USB ou carte SD/MMC sur le port correspondant.
- Placer le sélecteur sur l'arrière du appareil en la position **USB/CARD**
- Appuyez sur le bouton DISC/USB/CARD. Sur l'écran apparaît USB ou CARD
- Appuyez les boutons (▶ II ▶▶I, I◀◀, STOP) pour lancer lecture, avancer, retourner, arreter, de la même manière que lorsqu'un CD est inséré.
- Pour arrêter la lecture, appuyez sur STOP et enlever la clé USB ou carte SD / MMC.

NOTE : Les clés USB doivent obligatoirement être formatées en FAT.

FONCTIONS SPÉCIALES

Mode REPEAT

Pour répéter en bucle la piste actuelle:
- Pendant la lecture, appuyez 1 fois sur le bouton **MODE/PROG.**
- Le message «REPEAT» clignote sur l'écran.

Pour répéter en boucle la totalité du disque :
- Pendant la lecture, appuyez 2 fois le bouton **MODE/PROG.**
- Le message «REPEAT» reste fixe sur l'écran.

Mode PROGRAM

Permet de créer une «playlist» pour jouer une sélection de pistes en mode CD.
La liste peut contenir jusqu'à 20 pistes.
Pour démarrer une programmation :
- Appuyer le bouton **MODE/PROG.** (L'écran affiche «PRO» + le numéro de piste et clignote).
- Appuyer le bouton **PRE/REW** ou **NEXT/FF** pour sélectionner la piste et appuyez sur **MODE/PROG.** pour enregistrer le réglage.

La sélection terminée, appuyer sur le bouton ▶II pour lancer la liste de lecture. Appuyer **STOP** pour annuler la programmation.

CONNECTEUR AUXILIAIRE

L'appareil peut être utilisé pour connecter un autre périphérique audio (lecteur MP3, téléphone, etc.).
Branchez le périphérique de sortie audio à la prise auxiliaire à l'arrière.
Déplacez le sélecteur sur la posición **LINE IN** pour jouer de la musique qui contient le périphérique audio externe (lecteur MP3, téléphone, etc.).

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

- Class 1 Laser
- Consommation en marche : 9W / Consommation en mode arrêt : 0,7W
- Fréquence AM : 530-1600 kHz / Fréquence FM : 88-108 MHz
- Alimentation : sur secteur 230V~ 50Hz / sur piles 1.5V, x6, taille C (LR14)

Marquages normatifs, dont CE, sous l'appareil





ATTENTION : ne pas ouvrir le produit sous risque de choc électrique.





Ce logo signifie qu'il ne faut pas jeter les appareils hors d'usage avec les ordures ménagères. Les substances dangereuses qu'ils sont susceptibles de contenir peuvent nuire à la santé et à l'environnement. Faites reprendre ces appareils par votre distributeur ou utilisez les moyens de collecte sélective mis à votre disposition par votre commune.

Correct Disposal of this product. This marking indicates that this product should not be disposed with other household wastes throughout the EU. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources. To return your used device, please use the return and collection systems or contact the retailer where the product was purchased. They can take this product for environmental safe recycling.



La notice se prolonge sur le disque en carton présent dans le lecteur CD. Nous vous recommandons de conserver ce document.



À pleine puissance, l'écoute prolongée du baladeur peut endommager l'oreille de l'utilisateur.



ATTENTION : Cet appareil est un produit laser de Classe 1. Pour garantir une sécurité constante, ne retirez aucun des couvercles et n'essayez pas d'avoir accès à l'intérieur de l'appareil. Confiez toute réparation à un personnel qualifié.

Do not install this equipment in a confined or building-in space such as a book case or similar unit, and remain a well ventilation conditions at open site. The ventilation should not be impeded by covering the ventilation openings with items such as newspaper, table-cloths, curtains etc.
WARNING: To reduce the risk of fire or electric shock, do not expose this apparatus to rain or moisture. The apparatus shall not be exposed to dripping or splashing and that objects filled with liquids, such as vases, shall not be placed on apparatus.
WARNING: The battery (battery or batteries or battery pack) shall not be exposed to excessive heat such as sunshine, fire or the like.
WARNING: The mains plug/appliance couple is used as disconnect device, the disconnect device shall remain readily operable

This equipment is a Class II or double insulated electrical appliance. It has been designed in such a way that it does not require a safety connection to electrical earth.
- This lightning flash with arrowhead symbol within an equilateral triangle is intended to alert the user to the presence of non-insulated "dangerous voltage" within the product's enclosure that may be of sufficient magnitude to constitute a risk of electric shock.
- Warning: To reduce the risk of electric shock, do not remove cover (or back) as there are no user-serviceable parts inside. Refer servicing to qualified personnel.
- The exclamation point within an equilateral triangle is intended to alert the user to the presence of important operating and maintenance instructions in the literature accompanying the appliance.



METRONIC

Fabriqué en Asie
Made in Asia
Fabricado en Asia